



# Asamblea General

Distr. limitada  
5 de septiembre de 2000  
Español  
Original: inglés

---

## Quincuagésimo quinto período de sesiones Segunda Comisión

### Organización de los trabajos de la Segunda Comisión

#### Nota de la Secretaría

##### Asignación de temas

1. Los temas del programa asignados por la Asamblea General a la Segunda Comisión figurarán en la carta que el Presidente de la Asamblea ha de dirigir al Presidente de la Segunda Comisión (A/C.2/55/1). En las anotaciones del programa (A/55/100) se puede encontrar información de antecedentes sobre esos temas.

##### Programa de trabajo

2. El proyecto de programa de trabajo (véase el anexo) se ha preparado teniendo en cuenta el párrafo b) del artículo 99 del reglamento de la Asamblea General, las disposiciones en materia de organización que la Asamblea ha de convenir al comienzo del presente período de sesiones (A/55/250) y la documentación disponible. El número de sesiones que se sugiere dedicar al debate general sobre los temas del programa asignados a la Segunda Comisión está basado en la experiencia anterior.

##### Lista de documentos

3. Se señala a la atención de los interesados la lista de documentos presentados en relación con los diversos temas del programa asignados a la Segunda Comisión (A/C.2/55/L.1/Add.1). El proyecto de programa de trabajo debe examinarse junto con la lista de documentos a fin de tener una visión completa del alcance del programa de trabajo de la Comisión.

##### Duración de las intervenciones

4. La Segunda Comisión decidió con anterioridad limitar la duración de las intervenciones sobre cualquier tema del programa a 7 minutos, con la excepción de las del debate general, que estarán limitadas a 15 minutos.

### **Salas de conferencias y disposiciones sobre las reuniones**

5. Teniendo en cuenta los servicios de conferencias de que puedan disponer las comisiones principales de la Asamblea General, se ha previsto un promedio de ocho sesiones oficiales por semana para la Segunda Comisión. Salvo que se disponga otra cosa, las sesiones se celebrarán a las 10.00 horas y a las 15.00 horas. A ese respecto, la Asamblea decidió recordar a las delegaciones que la puntualidad es sumamente importante para garantizar una organización efectiva y ordenada de los trabajos y economizar gastos a la Organización. Como decidió la Asamblea, se ha suprimido el requisito de exigir la presencia de al menos una cuarta parte de los miembros de la Comisión para declarar abierta la sesión y autorizar que se inicie el debate.

### **Consultas officiosas**

6. Habida cuenta de las medidas financieras que afectan a los servicios de conferencias, como se ha señalado en el programa de trabajo, algunas de las sesiones oficiales asignadas a la Segunda Comisión se dedicarán a celebrar consultas officiosas dirigidas por los Vicepresidentes de la Comisión para que dichas consultas dispongan de todos los servicios necesarios. De conformidad con la práctica establecida, las consultas officiosas se utilizarán para formular observaciones generales sobre los proyectos de propuestas y para aprobarlas ad referendum. Todo el trabajo de redacción se hará en las consultas officiosas (sin servicios de interpretación o de otro tipo) y estará dirigido por los coordinadores designados.

### **Informe del Consejo Económico y Social**

7. Se recuerda a la Segunda Comisión que, de conformidad con una decisión de la Asamblea General, los capítulos del informe del Consejo Económico y Social deben examinarse junto con la documentación relativa a otros temas del programa, así como en relación con el tema 12. La lista de los documentos contiene información adicional sobre este procedimiento (véase el párrafo 3 *supra*).

### **Conclusión de la labor de la Comisión**

8. Teniendo en cuenta el número de sesiones disponibles que se han asignado a la Segunda Comisión, se propone que ésta fije el viernes 1º de diciembre de 2000 como fecha límite para la conclusión de sus trabajos.

## Anexo

## Proyecto de programa de trabajo de la Segunda Comisión

---

*Tema que ha de examinarse*

*Título y signatura de los documentos*

---

*Semana del 18 al 22 de septiembre*

*Miércoles 20 de septiembre*

15.00 horas

Elección de la Mesa y organización de los trabajos

Organización de los trabajos de la Segunda Comisión (A/C.2/55/L.1 y L.1/Add.1)

*Semana del 2 al 6 de octubre*

*Lunes 2 de octubre*

10.00 y 15.00 horas

Debate general

*Martes 3 de octubre*

10.00 horas

Debate general (continuación)

13.00 horas

Cierre de la lista de oradores para el debate general

*Jueves 5 de octubre*

10.00 y 15.00 horas

Debate general (conclusión)

*Viernes 6 de octubre*

10.00 y 15.00 horas

*Tema 92*

Cuestiones de política macroeconómica

d) Ciencia y tecnología para el desarrollo

Informe del Secretario General sobre propuestas para reforzar la coordinación de los mecanismos de la Comisión de Ciencia y Tecnología para el Desarrollo en la Conferencia de las Naciones Unidas sobre Comercio y Desarrollo (A/55/96-E/2000/84)

<i>Tema que ha de examinarse</i>	<i>Título y signatura de los documentos</i>
e) La financiación del desarrollo, incluidas las transferencias netas de recursos entre los países en desarrollo y los países desarrollados	Informe del Secretario General sobre financiación del desarrollo, incluida la transferencia neta de recursos entre los países desarrollados y los países en desarrollo y adicionales (A/55/187 y Add.1 y 2)
<i>Semana del 9 al 13 de octubre</i>	
<i>Lunes 9 de octubre</i>	
10.00 horas	
<i>Tema 92 d) y e) (conclusión)</i>	
15.00 horas	
<i>Tema 96</i> Actividades operacionales para el desarrollo	Nota del Secretario General por la que se transmite el informe sobre las actividades del Fondo de Desarrollo de las Naciones Unidas para la Mujer (véase también el tema 107) (A/55/271)
<i>Martes 10 de octubre</i>	
10.00 y 15.00 horas	
<i>Tema 96 (conclusión)</i>	
13.00 horas	
<i>Plazo para la presentación de proyectos de propuesta en relación con el tema 92 d) y e)</i>	
<i>Miércoles 11 de octubre</i>	
Día Internacional para la Reducción de los Desastres Naturales del Programa de las Naciones Unidas para el Medio Ambiente	
18.00 horas	
<i>Plazo para la presentación de proyectos de propuesta en relación con el tema 96</i>	
<i>Jueves 12 de octubre</i>	
10.00 y 15.00 horas	
<i>Tema 94</i> Desarrollo sostenible y cooperación económica internacional	Informe del Secretario General sobre el estado de los preparativos para el Año Internacional de las Montañas, 2002 (A/55/218)
	Informe del Secretario General y el Director General de la Organización de las Naciones Unidas para la Educación, la Ciencia y la Cultura sobre la comunicación para los programas de desarrollo en el sistema de las Naciones Unidas

<i>Tema que ha de examinarse</i>	<i>Título y signatura de los documentos</i>
a) Aplicación de los compromisos y las políticas convenidos en la Declaración sobre la cooperación económica internacional y, en particular, la reactivación del crecimiento económico y el desarrollo de los países en desarrollo y aplicación de la Estrategia Internacional del Desarrollo para el Cuarto Decenio de las Naciones Unidas para el Desarrollo	Informe del Secretario General en que figura un proyecto de texto de una estrategia internacional del desarrollo para el primer decenio del nuevo milenio (A/55/89-E/2000/80)  Informe del Secretario General en que figura una actualización relativa a la aplicación de la Declaración sobre la cooperación económica internacional y, en particular, la reactivación del crecimiento económico y el desarrollo de los países en desarrollo y aplicación de la Estrategia Internacional del Desarrollo para el Cuarto Decenio de las Naciones Unidas para el Desarrollo (A/55/209)
b) Integración de las economías en transición en la economía mundial	Informe del Secretario General sobre la integración de las economías en transición en la economía mundial (A/55/188)
c) Desarrollo cultural	Informe del Secretario General sobre cultura y desarrollo (A/55/339)
d) Diálogo de alto nivel sobre el fortalecimiento de la cooperación económica internacional para el desarrollo mediante la asociación	Informe del Secretario General sobre la renovación del diálogo sobre el fortalecimiento de la cooperación económica internacional para el desarrollo mediante la asociación (A/55/314)
e) Aplicación de los resultados de la Conferencia de las Naciones Unidas sobre los Asentamientos Humanos (Hábitat II)	Informe del Secretario General sobre la aplicación coordinada por el sistema de las Naciones Unidas del Programa de Hábitat (A/55/83-E/2000/62)  Informe de la Comisión de Asentamientos Humanos constituida en comité preparatorio del período extraordinario de sesiones de la Asamblea General para realizar un examen y una evaluación generales de la aplicación de los resultados de la Conferencia de las Naciones Unidas sobre los asentamientos humanos (Hábitat II) sobre la labor realizada en su primer período de sesiones sustantivos (8 a 12 de mayo de 2000) (A/55/121)

*Viernes 13 de octubre*

10.00 y 15.00 horas

*Tema 94 a), b), c), d) y e) (continuación)*

<i>Tema que ha de examinarse</i>	<i>Título y signatura de los documentos</i>
<i>Semana del 16 al 20 de octubre</i>	
<i>Lunes 16 de octubre</i>	
10.00 y 15.00 horas	
<i>Tema 94 a), b), c), d) y e) (conclusión)</i>	
<i>Martes 17 de octubre</i>	
10.00 horas	
<i>Tema 98</i> Soberanía permanente del pueblo palestino en el territorio palestino ocupado, incluida Jerusalén, y de la población árabe en el Golán sirio ocupado sobre sus recursos naturales	Informe del Secretario General sobre las consecuencias económicas y sociales de la ocupación israelí para las condiciones de vida del pueblo palestino en el territorio palestino ocupado, incluida Jerusalén, y para la población árabe en el Golán sirio ocupado (A/55/84–E/2000/16)
15.00 horas	
<i>Tema 102</i>	
Tercera Conferencia de las Naciones Unidas sobre los Países Menos Adelantados	
18.00 horas	
<i>Plazo para la presentación de proyectos de propuesta en relación con los subtemas a), b), c) d) y e) del tema 94</i>	Informe del Secretario General sobre el estado de los preparativos para la Tercera Conferencia de las Naciones Unidas sobre los Países Menos Adelantados (A/55/222)
<i>Miércoles 18 de octubre</i>	
10.00 a 12 horas	
<i>Tema 95</i>	
Medio ambiente y desarrollo sostenible	Informe del Secretario General sobre la conservación y ordenación sostenible de los ecosistemas forestales del África central (A/55/95)
	Informe del Secretario General sobre la cooperación internacional para reducir los efectos del fenómeno de El Niño (A/55/99–E/2000/86)
	Informe del Secretario General sobre el fomento de la complementariedad entre los instrumentos internacionales relacionados con el medio ambiente y el desarrollo sostenible (A/55/357)

---

Tema que ha de examinarse

Título y signatura de los documentos

---

- a) Aplicación del Programa 21 y del Plan para la ulterior ejecución del Programa 21

Informe del Secretario General sobre medidas para garantizar preparativos eficaces para el examen decenal de los progresos logrados en la ejecución del Programa 21 y del Plan para su ulterior ejecución (A/55/120)

Informe del Secretario General sobre las medidas adoptadas en el sistema de las Naciones Unidas para acelerar la ejecución del Programa 21 y del Plan para su ulterior ejecución (A/55/78-E/2000/56)

Nota del Secretario General por la que se transmite el informe del Consejo de Administración del Programa de las Naciones Unidas para el Medio Ambiente sobre las actividades relativas a la aplicación del Programa 21 y del Plan para la ulterior ejecución del Programa 21

Nota del Secretario General por la que se transmite el informe del Fondo para el medio ambiente mundial sobre la aplicación del Programa 21 (A/55/94)

Nota del Secretario General por la que se transmiten los informes de las secretarías de la Convención Marco sobre el Cambio Climático, el Convenio sobre la Diversidad Biológica y la Convención de las Naciones Unidas de lucha contra la desertificación en los países afectados por sequía grave o desertificación en particular en África

Informe sobre el sexto período extraordinario de sesiones del Consejo de Administración del Programa de las Naciones Unidas para el Medio Ambiente (A/55/25, *Suplemento No. 25*)

Secciones pertinentes del informe del Consejo Económico y Social relativo a la labor de la Comisión sobre el Desarrollo Sostenible y el Comité de Energía y Recursos Naturales (A/55/3, *Suplemento No. 3*)

15.00 horas

*Plazo para la presentación de proyectos de propuesta en relación con el tema 98*

<i>Tema que ha de examinarse</i>	<i>Título y signatura de los documentos</i>
12.00 a 13.00 horas	
Celebración del Día Mundial de la Alimentación	
15.00 horas	
Consejo Económico y Social (continuación del período de sesiones)	
<i>Jueves 19 de octubre</i>	
10.00 y 15.00 horas	
<i>Tema 95 a) (conclusión)</i>	
<i>Tema 95</i>	
Medio ambiente y desarrollo sostenible	
b) Convenio sobre la Diversidad Biológica	Nota del Secretario General por la que se transmite el informe del Secretario Ejecutivo del Convenio sobre la Diversidad Biológica (A/55/211)
c) Abastecimiento de agua y saneamiento	Nota del Secretario General sobre los progresos realizados en el abastecimiento de agua salubre y el saneamiento para todos en el Decenio de 1990 (E/CN.17/2000/13) (A/55/65-E/2000/19)
d) Aplicación ulterior del Programa de Acción para el Desarrollo Sostenible de los Pequeños Estados Insulares en Desarrollo	Informe del Secretario General sobre la aplicación de los resultados de la Conferencia Mundial sobre el Desarrollo Sostenible de los Pequeños Estados Insulares en Desarrollo; y fomento de un enfoque integrado de la zona del Mar del Caribe (A/55/185)
e) Aplicación de la Convención de las Naciones Unidas de lucha contra la desertificación en los países afectados por sequía grave o desertificación, en particular en África	Informe del Secretario General sobre la aplicación de la Convención de las Naciones Unidas de lucha contra la desertificación en los países afectados por sequía grave o desertificación, en particular en África (A/55/331)
f) Promoción de las fuentes de energía nuevas y renovables, incluida la ejecución del Programa Solar Mundial 1996-2005	Informe del Secretario General sobre la promoción de las fuentes de energía nuevas y renovables, incluida la ejecución del Programa Solar Mundial 1996-2005 (A/55/91)
g) Protección del clima mundial para las generaciones presentes y futuras	Informe oral de la Convención Marco de las Naciones Unidas sobre el Cambio Climático
<i>Viernes 20 de octubre</i>	
10.00 y 15.00 horas	
<i>Tema 95 b), c), d), e), f) y g) (conclusión)</i>	



<i>Tema que ha de examinarse</i>	<i>Título y signatura de los documentos</i>
<i>Semana del 23 al 27 de octubre</i>	
<i>Lunes 23 de octubre</i>	
10.00 y 15.00 horas	
<i>Tema 93</i>	
Cuestiones de política sectorial	
a) Cooperación para el desarrollo industrial	Nota del Secretario General por la que transmite el informe del Director General de la ONUDI sobre industrialización para el desarrollo, incluida la cooperación internacional
b) Negocios y desarrollo	Informe del Secretario General sobre la prevención de las prácticas corruptas, incluida la transferencia ilícita de fondos
18.00 horas	
<i>Plazo para la presentación de proyectos de propuesta en relación con los subtemas b), c), d), e), f) y g) del tema 95</i>	
<i>Martes 24 de octubre</i>	
10.00 horas	
<i>Tema 100</i>	
Mundialización e interdependencia	Informe del Secretario General sobre mundialización e interdependencia
	Nota del Secretario General por la que se transmite el informe del grupo de expertos de alto nivel sobre tecnología de la información y la comunicación (A/55/75-E/2000/55)
15.00 horas	
<i>Tema 99</i>	
Aplicación del primer Decenio de las Naciones Unidas para la Erradicación de la Pobreza (1997–2006)	Informe del Secretario General sobre el Decenio de las Naciones Unidas para la Erradicación de la Pobreza (1997–2006)
18.00 horas	
<i>Plazo para la presentación de proyectos de propuesta en relación con los subtemas a) y b) del tema 93</i>	
<i>Miércoles 25 de octubre</i>	
10.00 y 15.00 horas	
<i>Tema 99 (conclusión)</i>	

<i>Tema que ha de examinarse</i>	<i>Título y signatura de los documentos</i>
15.00 horas	
<i>Plazo para la presentación de proyectos de propuesta en relación con el tema 100</i>	
<i>Jueves 26 de octubre</i>	
10.00 y 15.00 horas	
<i>Tema 92</i>	
Cuestiones de política macroeconómica	Nota del Secretario General por la que transmite el informe del Secretario General de la Conferencia de las Naciones Unidas sobre Comercio y Desarrollo sobre la situación en materia de tránsito de los Estados sin litoral del Asia central y los países en desarrollo de tránsito vecinos (A/55/320)
a) Comercio y desarrollo	Informe del Secretario General sobre comercio internacional y desarrollo y sobre la evolución del sistema comercial multilateral
	Informe de la Junta de Comercio y Desarrollo sobre su 23ª reunión ejecutiva (A/55/15 (Part I), <i>Suplemento No. 15</i> )
	Informe de la Junta de Comercio y Desarrollo sobre su 24ª reunión ejecutiva (A/55/15 (Part II), <i>Suplemento No. 15</i> )
	Informe de la Junta de Comercio y Desarrollo sobre la continuación de su 24ª reunión ejecutiva (A/55/15 (Part III), <i>Suplemento No. 15</i> )
	Informe de la Junta de Comercio y Desarrollo sobre su 47º período de sesiones (A/55/15 (Part IV), <i>Suplemento No. 15</i> )
b) Productos básicos	Nota del Secretario General por la que se transmite el informe del Secretario General de la Conferencia de las Naciones Unidas sobre Comercio y Desarrollo sobre las tendencias y perspectivas mundiales de los productos básicos (A/55/332)
c) La crisis de la deuda externa y el desarrollo	Informe del Secretario General sobre la crisis de la deuda externa y el desarrollo
18.00 horas	
<i>Plazo para la presentación de proyectos de propuesta en relación con el tema 99</i>	

---

*Tema que ha de examinarse*

*Título y signatura de los documentos*

---

*Viernes 27 de octubre*

15.00 horas

*Tema 92 a), b) y c) (conclusión)*

*Semana del 30 de octubre al 3 de noviembre*

*Lunes 30 de octubre*

10.00 y 15.00 horas

Comité Preparatorio para el examen intergubernamental e internacional de alto nivel del tema de la financiación del desarrollo (continuación del período de sesiones)

18.00 horas

*Plazo para la presentación de proyectos de propuesta en relación con los subtemas a), b) y c) del tema 92*

*Martes 31 de octubre*

10.00 horas

Consultas oficiosas

15.00 horas

*Tema 97*

Capacitación e investigaciones

Informe del Secretario General sobre la Universidad de las Naciones Unidas (A/55/31)

Informe del Secretario General sobre la Escuela Superior del Personal de las Naciones Unidas en Turín

Informe del Secretario General sobre el Instituto de las Naciones Unidas para Formación Profesional e Investigaciones

Informe del Director Ejecutivo del Instituto de las Naciones Unidas para Formación Profesional e Investigaciones (A/55/14, *Suplemento No. 14*)

Informe del Consejo de la Universidad de las Naciones Unidas (A/55/31, *Suplemento No. 31*)

*Miércoles 1° de noviembre*

10.00 y 15.00 horas

Conferencia de las Naciones Unidas sobre Promesas de Contribuciones para las Actividades de Desarrollo

<i>Tema que ha de examinarse</i>	<i>Título y signatura de los documentos</i>
<p>15.00 horas</p> <p><i>Plazo para la presentación de proyectos de propuesta en relación con el tema 97</i></p>	
<i>Jueves 2 de noviembre</i>	
<p>10.00 horas</p> <p>Conferencia de las Naciones Unidas sobre Promesas de Contribuciones para las Actividades de Desarrollo</p>	
<p>15.00 horas</p> <p><i>Tema 101</i> Examen intergubernamental e internacional de alto nivel del tema de la financiación del desarrollo</p>	<p>Informe del Secretario General sobre el examen intergubernamental e internacional de alto nivel del tema de la financiación del desarrollo (A/55/315)</p>
<i>Viernes 3 de noviembre</i>	
<p>10.00 y 15.00 horas</p> <p><i>Tema 101</i> (conclusión)</p>	
<i>Semana del 6 al 10 de noviembre</i>	
<i>Lunes 6 de noviembre</i>	
<p>10.00 y 15.00 horas</p> <p><i>“Audiencias” sobre la financiación del desarrollo</i></p>	
<p>18.00 horas</p> <p><i>Plazo para la presentación de proyectos de propuesta en relación con el tema 101</i></p>	
<i>Martes 7 de noviembre</i>	
<p>10.00 y 15.00 horas</p> <p><i>“Audiencias” sobre la financiación del desarrollo</i></p>	
<i>Miércoles 8 de noviembre</i>	
<p>10.00 y 15.00 horas</p> <p><i>Tema 12</i> Informe del Consejo Económico y Social</p>	<p>Informe del Consejo Económico y Social (A/55/3, Suplemento No. 3)</p> <p>Nota del Secretario General por la que se transmite el informe de la Directora Ejecutiva del Fondo de Población de las Naciones Unidas sobre el Premio de Población de las Naciones Unidas</p>

---

*Tema que ha de examinarse*

*Título y signatura de los documentos*

---

*Jueves 9 de noviembre*

10.00 horas

*Tema 12 (conclusión)*

15.00 horas

Consultas oficiosas

*Viernes 10 de noviembre*

10.00 y 15.00 horas

Consultas oficiosas

18.00 horas

*Plazo para la presentación de proyectos de  
propuesta en relación con el tema 12*

*Semana del 13 al 17 de noviembre*

*Lunes a viernes*

10.00 y 15.00 horas

Consultas oficiosas

*Semana del 20 al 24 de noviembre*

*Lunes a miércoles y viernes*

10.00 y 15.00 horas

Consultas oficiosas

*Semana del 27 de noviembre al 1° de diciembre*

*Lunes a jueves*

10.00 y 15.00 horas

Consultas oficiosas

*Viernes 1° de diciembre*

10.00 y 15.00 horas

**Conclusión de los trabajos de la Segunda  
Comisión**

---